

LEITFADEN FÜR VERANSTALTER

Ergänzung zu Richtlinien öffentlicher Grund vom 2. Oktober 2007

(Änderung vom 28. April 2015, Neufassung von Kapitel III. Veranstaltungen)

Fristen Einreichung Gesuch

Für kleine Aktionen (Informationsstand, Kuchenverkauf, etc.) auf dem öffentlichen Grund ist eine Gesuchs Einreichung von spätestens 4 Wochen vor dem Anlass erforderlich. Bei **wiederkehrenden** grösseren Veranstaltungen beträgt die Einreichungsfrist mindestens 10 Wochen vor der Durchführung. **Neue** grössere Veranstaltungen benötigen eine Gesuchs Einreichung von mindestens 6 Monaten im Voraus. Alle Veranstaltungen sind mit dem entsprechenden Gesuch bei der Abteilung Sicherheit und Verkehr der Stadt Zug einzureichen.

http://www.stadtzug.ch/de/verkehrssicherheit/sicherheit/bewilligungen/?action=showthema&themenbereich_id=1062&thema_id=3115

Grundsätzlich ist bei grösseren Veranstaltungen eine weitreichende Vorreservation der Örtlichkeit und frühzeitige Kontaktaufnahme mit der Abteilung Sicherheit und Verkehr, Fachbereich Bewilligungen der Stadt Zug notwendig, da wiederkehrende Anlässe die Plätze belegen:
Telefon 058 728 99 90, Mail bewilligungen@stadtzug.ch

Planen Sie eine der folgenden Aktivitäten bei Ihrer Veranstaltung, ist grundsätzlich eine Bewilligung notwendig:

- Benützung des öffentlichen Grundes
(inkl. Alkoholausschank, Lautsprecher- und Verstärkeranlagen)
- Verkauf von Alkohol bei einem Anlass auf privatem Grund
- Verwendung von Lautsprechern im Freien (Konzerte, Musikaufführungen etc.)
- Politische Standaktionen
- Lotto-/Tombola
- Laser und Schallemissionen
- Benützung von Verkehrswegen/Strassensperrungen
- Kundgebungen
- Kocheinrichtungen wie Grill, Fritteusen etc.
- Zelt- und Bühnenaufbauten

Für Flyer-Verteilaktionen (ohne feste Einrichtungen) besteht derzeit keine Bewilligungspflicht. Es besteht eine Meldepflicht unter: bewilligungen@stadtzug.ch

Wann wird Ihre Veranstaltung bewilligt?

Die Nutzung des öffentlichen Grundes im Sinne des gesteigerten Gemeingebrauchs bedarf einer Bewilligung der Abteilung Sicherheit und Verkehr, Fachbereich Bewilligungen der Stadt Zug. Diese wird grundsätzlich erteilt, wenn ein öffentliches Interesse vorliegt. Keine Bewilligung wird in der Regel erteilt für kommerzielle Einzelinteressen oder Privatanlässe. Bei der Beurteilung durch die Bewilligungsbehörde werden neben den gesetzlichen Grundlagen auch Aspekte wie Schutz der Nachbarschaft bewertet. Eine fristgerechte und vollständige Gesuchs Einreichung seitens Veranstalter bildet die Basis. Für Fragen oder eine individuelle Beratung kontaktieren Sie

die Abteilung Sicherheit und Verkehr, Fachbereich Bewilligungen der Stadt Zug frühzeitig:
Telefon 058 728 99 90 oder bewilligungen@stadtzug.ch

Anlassmeldungen an die Zuger Polizei

Bitte beachten Sie die Grobbeurteilung von Anlassrisiken der "Zuger Polizei" und allenfalls das nötige Gesuch "Meldung eines Anlasses an die Polizei". Dieses ist in jedem Fall mindestens zwei Monate vor der Durchführung des Anlasses einzusenden an:

Zuger Polizei, Fachstelle Bewilligungen, An der Aa 4, Postfach 1360, 6301 Zug
Mail bewilligungen.polizei@zg.ch, Telefon 041 728 45 64.

Finanzielle Aspekte:

- Städtische und/oder kantonale Dienstleistungen, Verkehrsmassnahmen, Signalisationen, Installationen, Festmobiliar, Bewilligungen, Strom- und Wasseranschlüsse, etc. werden in Rechnung gestellt
- Entsprechende Offerten sind vor der Veranstaltung einzuholen und zu budgetieren
- Wiederinstandstellungen von Grünanlagen oder Reparaturen an Infrastrukturen verursachen Kosten, die dem Veranstalter nach Aufwand in Rechnung gestellt werden
- Für die Benutzung des öffentlichen Grundes werden je nach Örtlichkeit und Grösse der Veranstaltung Gebühren verrechnet

Zusätzlich zu beachten:

Generelles

- Haftung: Die Stadt Zug lehnt jede Haftung an Personen- und Sachschäden – welche im Zusammenhang mit der Veranstaltung stehen – ausdrücklich ab. Der Veranstalter hat sich gegenüber Haftpflichtansprüchen mit einer Veranstaltungshaftpflichtversicherung abzusichern.
- Dokumentation von Schäden: Verantwortlich für die Dokumentation und die Beweisführung nicht selber verursachter Schäden ist der Veranstalter.
- Nachtruhe: Auf die ab 22.00 Uhr beginnende generelle Nachtruhe ist, insbesondere auch während der Aufräumarbeiten, Rücksicht zu nehmen.

Littering

- Mehrwegbecher

Für Getränke sind Mehrwegsysteme (Mehrwegbecher aus Kunststoff oder abwaschbare Gläser) einzusetzen. Für Mehrwegbecher muss zwingend ein Depot von mindestens CHF 2.00 verlangt werden.

Falls ausnahmsweise keine Mehrweggebinde verwendet werden, muss auf allen Gebinden (Glasflaschen, Petflaschen) ein Depot von mindestens CHF 2.00 verlangt werden. Die Abteilung Sicherheit und Verkehr stellt den Veranstaltern auf Wunsch kostenlos Pfandmarken zur Verfügung. Bestellungen von Pfandmarken sind unter Telefon 058 728 99 90 vorzunehmen und können anschliessend an der Gubelstrasse 22, 6300 Zug abgeholt werden.

Die Abteilung Sicherheit und Verkehr behält sich vor, in den Auflagen der Bewilligung Anti-Littering Massnahmen wie Mehrwegsysteme oder Reinigung Perimeter zu erlassen.

Örtlichkeiten/Infrastruktur

- Landsgemeindeplatz: Für die Zufahrt der Rettungsdienste müssen an der Seestrasse zwingend 3,5 m bzw. auf dem oberen Landsgemeindeplatz eine behinderungsfreie Durchfahrt von mindestens 6 m gewährleistet sein.
- Bundesplatz: Der Bundesplatz ist mehrheitlich Privatgrund. Platzanfragen sind an Livit AG, Telefon 058 360 34 54, zu richten. Anfragen für Informationsstände, politische Stände und Verkaufsstände (Kuchen und Bastelwaren) auf öffentlichen Grund des Bundesplatzes sind mit entsprechendem Gesuch an die Abteilung Sicherheit und Verkehr, Fachbereich Bewilligungen der Stadt Zug einzureichen.
- Braunviehzuchtareal: Die Benützung der Stallungen ist über Braunvieh Schweiz, Chamerstrasse 56, 6300 Zug, Telefon 041 729 33 11, abzuklären. Die Benützung des Aussenplatzes erfordert eine Bewilligung der Abteilung Sicherheit und Verkehr der Stadt Zug.
- Schulanlagen: Zur Benützung ist das schriftliche Einverständnis der Stadtschulen, Schulverwaltung, Telefon 058 728 94 20, Mail: schulraum@stadtzug.ch notwendig.
- Sportanlagen/Sporthallen: Zur Benützung ist das schriftliche Einverständnis der Abteilung Sport der Stadt Zug, Telefon 058 728 94 50, Mail sport@stadtzug.ch notwendig.
- Säle der Stadt Zug: Zur Benützung ist das schriftliche Einverständnis des Finanzdepartements, Immobilien, Telefon 058 728 98 50, Mail immobilien@stadtzug.ch notwendig.
- Zugersee: Die Benützung erfordert eine "nautische Bewilligung" der Zuger Polizei, Fachstelle Bewilligungen, An der Aa 4, Postfach 1360, 6301 Zug, Telefon 041 728 45 64, Mail bewilligungen.polizei@zg.ch, Internet www.zugerpolizei.ch
- Verkehrswege/Strassen: Bei Benützung von Verkehrswegen wie Strassen, Fahrradwege und Trottoirs ist der Veranstalter für die Streckensicherung und die Unfallverhütung verantwortlich. Er hat deshalb ein geeignetes Konzept zu erarbeiten und dies der Stadt Zug sowie der Zuger Polizei bekanntzugeben.
- Verkehr: Für verkehrstechnische Einrichtungen wie Signalisationen oder Absperrmaterial ist mit der Abteilung Verkehr der Stadt Zug, Gubelstrasse 22, 6300 Zug, Renato Wehrli, Telefon 058 728 99 10, rechtzeitig (spätestens eine Woche vor der Veranstaltung) Kontakt aufzunehmen.

Laser- und Schallemissionen

- Gemäss Reglement über die Lärmbekämpfung vom 18. Januar 1972, § 5, ist die Verwendung von Lautsprechern im Freien bewilligungspflichtig. Die Bewilligung muss durch den Veranstalter bei der Abteilung Sicherheit und Verkehr der Stadt Zug eingeholt werden.
- Werden Veranstaltungen in Gebäuden oder im Freien mit elektroakustisch erzeugtem oder verstärktem Schall durchgeführt, oder gelangen Laseranlagen zum Einsatz, sind zum Schutze des Publikums die Bestimmungen der Schall- und Laserverordnung (BGS 814.49) vom 28. Februar 2007, verbindlich. Veranstaltungen mit über 93 dB(A) müssen dem Amt für Umweltschutz gemeldet werden.

Die Formulare dafür befinden sich auf der Homepage des Amtes für Umwelt, unter dem Thema "Online-Formulare" und "Musikveranstaltungen".

<http://www.zg.ch/behoerden/audirektion/amt-fuer-umweltschutz/musikveranstaltungen/>

Das Amt für Umweltschutz kann Lärmmessungen durchführen. Ist der entsprechende Grenzwert nicht eingehalten, muss der Veranstalter die Kosten für die Messung übernehmen. Diese betragen zurzeit CHF 800.00. Auskünfte erteilt das Amt für Umweltschutz des Kantons Zug, Lärmschutz, Postfach, 6301 Zug, Telefon 041 728 53 70, Fax 041 728 53 79.

Werkhof

- Zum Aufstellen der Einrichtungen dürfen in den Asphalt keine Bohrungen vorgenommen oder Nägel eingeschlagen werden.
- Werden Festmobiliar oder andere Leistungen (z.B. Strom, Wasser, Reinigung) vom Werkhof der Stadt Zug beansprucht, sind Anfragen, Reservationen oder Bestellungen frühzeitig über Telefon 041 728 17 00 oder per Mail festmobiliar@stadszug.ch, an den Werkhof zu richten.
- Die Festmobiliar-Preisliste und Mietbedingungen finden Sie im Index, Festmobiliar unter www.stadszug.ch
- Das Abwasser ist in die Kanalisation einzuleiten. Vor dem Aufstellen der betreffenden Wagen oder Einrichtungen ist der Werkhof der Stadt Zug zu kontaktieren.
- Für die Abfallentsorgung sind zusätzliche, geeignete Abfallbehälter bereitzustellen; insbesondere bei Verpflegungsständen.
- Die Reinigung des benützten öffentlichen Grundes und die Entsorgung des Abfalls ist Sache des Veranstalters. Kosten für zusätzlichen Aufwand wie Reinigung oder Reparaturen werden dem Veranstalter vom Werkhof der Stadt Zug in Rechnung gestellt.

Für die Planung Ihrer Veranstaltung finden Sie nachfolgend eine Checkliste für Veranstalter, Angaben über wichtige Kontaktstellen sowie Hinweise zu Online Dienstleistungen.

Wir freuen uns auf die Zusammenarbeit und stehen gerne für Fragen zur Verfügung.

Sicherheit und Verkehr der Stadt Zug
Fachbereich Bewilligungen
Gubelstrasse 22
6300 Zug

Telefon: 058 728 99 90
Mail: bewilligungen@stadszug.ch
www.stadszug.ch

Adressliste für Dienstleistungen und Infrastruktur

	Tätigkeit	Bewilligungsbehörde	Kontaktdaten
<input type="checkbox"/>	Benützung von öffentlichem Grund	Stadt Zug Sicherheit und Verkehr Gubelstrasse 22, 6300 Zug	Telefon 058 728 99 90 bewilligungen@stadtzug.ch
<input type="checkbox"/>	Verwendung von Lautsprecher- und Verstärkeranlagen bis 93 dB(A)	Stadt Zug Sicherheit und Verkehr, Gubelstrasse 22, 6300 Zug	Telefon 058 728 99 90 bewilligungen@stadtzug.ch
<input type="checkbox"/>	Verwendung von Lautsprecher- und Verstärkeranlagen über 93 dB(A)	Stadt Zug Sicherheit und Verkehr Gubelstrasse 22, 6300 Zug Kanton Zug Amt für Umweltschutz Aabachstrasse 5, 6301 Zug	Telefon 058 728 99 90 bewilligungen@stadtzug.ch Telefon 041 728 53 70 info.afu@zg.ch
<input type="checkbox"/>	Laserveranstaltungen	Kanton Zug Amt für Umweltschutz Aabachstrasse 5, 6300 Zug	Telefon 041 728 53 70 info.afu@zg.ch
<input type="checkbox"/>	Verkauf von alkoholhaltigen Getränken	Stadt Zug Sicherheit und Verkehr Gubelstrasse 22, 6300 Zug	Telefon 058 728 99 90 bewilligungen@stadtzug.ch
<input type="checkbox"/>	Tombola	Stadt Zug Sicherheit und Verkehr Gubelstrasse 22, 6300 Zug	Telefon 058 728 99 90 bewilligungen@stadtzug.ch
<input type="checkbox"/>	Lottomatch	Stadt Zug Sicherheit und Verkehr Gubelstrasse 22, 6300 Zug	Telefon 058 728 99 90 bewilligungen@stadtzug.ch
<input type="checkbox"/>	Benützung der Sportanlagen	Sport Gubelstrasse 22, 6300 Zug	Telefon 058 728 94 50 sport@stadtzug.ch
<input type="checkbox"/>	Benützung der Säle der Stadt Zug	Immobilien Gubelstrasse 22, 6300 Zug	Telefon 058 728 92 50 immobilien@stadtzug.ch
<input type="checkbox"/>	Benützung der Schul- und Freizeitbetreuungsanlagen	Schulverwaltung Stadtschulen Gubelstrasse 22, 6300 Zug	Telefon 058 728 94 20 schulraum@stadtzug.ch
<input type="checkbox"/>	Festmobiliar, Strom- und Wasseranschlüsse	Werkhof Göblistrasse 7, 6301 Zug	Telefon 041 728 17 22 festmobiliar@stadtzug.ch
<input type="checkbox"/>	Signalisationen, Absperrmaterial	Stadt Zug Sicherheit und Verkehr Gubelstrasse 22, 6300 Zug	Telefon 058 728 99 10 renato.wehrli@stadtzug.ch
<input type="checkbox"/>	Anlassmeldung an die Zuger Polizei	Zuger Polizei An der Aa 4, 6300 Zug	Telefon 041 728 41 41 bewilligungen.polizei@zg.ch
<input type="checkbox"/>	Mehrweggeschirr	Stadt Zug Sicherheit und Verkehr Gubelstrasse 22, 6300 Zug	Telefon 058 728 99 90 bewilligungen@stadtzug.ch
<input type="checkbox"/>	Abschalten der Strassenbeleuchtung ¹	WWZ Energie AG Chollerstrasse 24, 6300 Zug	Telefon 041 748 45 45 info@wwz.ch
<input type="checkbox"/>	Kulturplakate F4	Sicherheit und Verkehr Gubelstrasse 22, 6300 Zug	Telefon 058 728 99 11 eduard.gugolz@stadtzug.ch
http://www.gemeinden-web.ch/gemeinden/zugplakatstellen/de/kulturplakatstellen/			
<input type="checkbox"/>	Veranstaltungsplakate Stadteingänge	Sicherheit und Verkehr Zeughausgasse 9, 6301 Zug	Telefon 058 728 99 11 eduard.gugolz@stadtzug.ch
<input type="checkbox"/>	Feuerpolizeiliche Vorschriften	Brandschutz Stadt Zug Ahornstrasse 10, 6301 Zug	Telefon 041 728 22 62 brandschutz@stadtzug.ch

¹Abschalten der Strassenbeleuchtung: Der WWZ Energie AG muss vorgängig eine Bewilligung der Abteilung Sicherheit der Stadt Zug vorliegen.

Checkliste für Veranstalter

<input type="checkbox"/>	Veranstaltungshaftpflichtversicherung abschliessen
--------------------------	----------------------------------------------------

<input type="checkbox"/>	Zu- und Durchfahrten für Rettungsdienste von mindestens 5 m Fahrbreite und 4 m Höhe vorsehen
<input type="checkbox"/>	Sicherheitsdienst z.B. für Eingangskontrollen evaluieren
<input type="checkbox"/>	Erste-Hilfe-Posten organisieren
<input type="checkbox"/>	Sanitäre Anlagen
<input type="checkbox"/>	Notfallszenarien (Evakuierung etc.) planen
<input type="checkbox"/>	Fluchtwege und Notausgänge frei halten, nicht versperren oder abschliessen
<input type="checkbox"/>	Notbeleuchtungen installieren, permanent leuchtende Markierungen anbringen und schwer sichtbare Gegenstände mit Leuchtband markieren
<input type="checkbox"/>	Räume nicht überbelegen: 1 Person/m ² Freifläche als Regel – genaue Rahmenbedingungen vorher abklären
<input type="checkbox"/>	Treppen, Rampen und Laufstege sichern und sichtbar machen
<input type="checkbox"/>	Keine leicht brennbaren Materialien (Deko, Partyzelte, Stoffbahnen, etc.) verwenden
<input type="checkbox"/>	Stromkabel fixieren (Klebeband, Kabelbrücke, etc.), Hindernisse eliminieren/kennzeichnen
<input type="checkbox"/>	Kabel in voller Länge abrollen – es entsteht sonst Hitze und Brandgefahr
<input type="checkbox"/>	Grillstände: Distanzen zu Kunden und brennbaren Materialien einhalten und Boden mit hitzebeständiger Unterlage abdecken
<input type="checkbox"/>	Schläuche bei Gasflaschen richtig befestigen, nicht knicken und Gasflaschen nicht in geschlossenen Räumen verwenden
<input type="checkbox"/>	Helium- und Sauerstoffflaschen mit Kette oder Metallband sichern, denn ungesicherte Flaschen bilden eine Gefahrenquelle für Teilnehmende und Besuchende (Explosionsgefahr)
<input type="checkbox"/>	FI-Schalter beim Strom installieren
<input type="checkbox"/>	Rauchverbote anbringen
<input type="checkbox"/>	Feuerlöscher oder Feuerlöscheinrichtungen organisieren
<input type="checkbox"/>	Transport vom oder zum Veranstaltungsort organisieren, sobald mit grossem Besucheraufkommen zu rechnen ist
<input type="checkbox"/>	Quartierorganisationen und Anwohner über das Vorhaben orientieren
<input type="checkbox"/>	Schäden Infrastruktur: Protokollführung
<input type="checkbox"/>	

Dienste im Internet www.stadtzug.ch

Abteilung Sicherheit Stadt Zug	Link
Plakatstellen: - Reservation Kulturplakatstellen - Litfasssäulen (Plakatwerbung max. A3)	http://www.stadtzug.ch/de/verwaltungspoli-

	tik/verwaltung/dienstleistungen/?dienst_id=23908
<p>Gesuche für:</p> <ul style="list-style-type: none"> - Benützung des öffentlichen Grundes (inkl. Alkoholausschank, Lautsprecher- und Verstärkeranlagen, Lottomatch und Tombola) - Standbewilligung - Verkauf Alkohol auf privatem Grund - Lotto/Tombola 	http://www.stadtzug.ch/de/verwaltung/dienstleistungen/aemter/welcome.php?amt_id=84&page=5
<p>Merkblätter:</p> <ul style="list-style-type: none"> - Richtlinien öffentlicher Grund - Leitfaden für Veranstalter - Veranstaltungen - Jugendschutz - Verkaufsstände - Kocheinrichtungen (Grill, Deko Feuer etc.) - Lotto/Tombola - Filmvorführungen - Strassenkunst - Ortsbeschriebe/Infrastruktur 	http://www.stadtzug.ch/de/verwaltung/dienstleistungen/aemter/welcome.php?amt_id=84&page=6
<p>Sport Stadt Zug: Online Reservation von Sportanlagen</p>	https://secure.i-web.ch/gemweb/zug/de/verwaltungspolitik/verwaltung/reservationen/sportanlagen/
<p>Immobilien Stadt Zug: Online Reservation von Sälen</p>	https://secure.i-web.ch/gemweb/zug/de/verwaltungspolitik/verwaltung/reservationen/saelereservation/
<p>Zuger Polizei: Beurteilung Anlassrisiken und Meldeformular</p>	http://www.zg.ch/behoerden/sicherheitsdirektion/zugerpolizei/dienstleistungen/anlass-meldung-und-bewilligung
<p>Amt für Umweltschutz des Kanton Zug:</p> <ul style="list-style-type: none"> - Meldeformular für Laserveranstaltungen - Melden von Veranstaltungen über 93 (dB(A)) - Wissenswertes Lärmschutz 	http://www.zg.ch/behoerden/bauverwaltung/amt-fuer-umweltschutz/slv-meldung-fuer-laserveranstaltungen

Stadtschulen Zug: - Benützungsordnung Schul- und Freizeitbetreuungsanlagen - Benützungsgebühren Schul- und Freizeitbetreuungsanlagen - Gesuchsformular Schul- und Freizeitbetreuungsanlagen	https://secure.iweb.ch/sweb/zugstadtschulen/de/ueberuns/dienste/online-schalter/